ИСКОННЫЕ СМЫСЛЫ ДРЕВНЕРУССКИХ СЛОВ

У русского языка богатая история. Известны случаи, когда русские слова меняли свое значение самым неожиданным образом: их первоначальный смысл мог быть противоположен тому, к которому мы с вами привыкли.

УРОД

Раньше слово имело положительный смысл. Изначально так называли первенца мужского пола, который впоследствии становился главой семьи и наследовал отчий дом, буквально — «тот, кто стоит у рода». Урода наделяли самыми хорошими качествами и внешней красотой, поэтому через какое-то время слово стало означать «красивый».

Но вместе с этим «уродами» называли святых людей. Позже этот термин стал применяться только к тем святым, которые были не от мира сего — так слово «урод» начало приобретать все более негативный смысл.

Этимологический словарь Крылова

УРОД. Образовано с помощью приставки «у» от существительного род — "поколение, семья". Глагол уродиться помогает понять исходное значение этого существительного. Любопытно, что в родственном польском языке это слово имеет прямо противоположное значение: если в русском урод — некрасивый", то в польском uroda — "красота".

ВЕДЬМА

Слово раньше имело положительное значение и означало мудрую женщину, буквально — «женщину, которая ведает». Так же называли тех, кто занимался светлой магией. Но постепенно слово утратило первоначальный смысл и стало резко негативным.

Этимологический словарь Крылова

ВЕДЬМА. Эта представительница нечистой силы, оказывается, имеет прямое отношение к знанию, потому что происходит это слово от одного корня с глаголом ведать — "знать", а в древнерусском языке было еще и существительное ведь — "знание". Поначалу ведьмами называли знахарок, ведающих, умеющих лечить. Бранное значение возникло позднее.

ГОСТИНЕЦ

Гостинец — «большая дорога» в старославянском языке. По большой дороге ездили купцы — гости. Как правило, они привозили разные подарки, которые впоследствии и стали называть гостинцами.

Этимологический словарь Крылова

ГОСТИНЕЦ. Это общеславянское существительное имеет в своей основе корень "гость". В древнерусском это существительное имело значение "дорога, по которой едут гости (купцы)". Дальше значение слова развивалось так: от дороги к товару, привезенному гостем, затем к подарку от гостя, а затем к подарку вообще.

ВРАЧ

Врач — уважаемая профессия, но вот само слово образовалось от слова «врать». Изначально врачами называли колдунов, которые заговаривали болезни, и, очевидно, часто обманывали.

Этимологический словарь Крылова

ВРАЧ. По всей видимости, восходит к той же основе, что и глагол врать. Современное значение существительного развилось, когда у глагола еще не было негативного оттенка. Таким образом врач — это тот, кто заговаривает, а врать в старые времена значило просто "говорить".

НЕДЕЛЯ

Слово произошло от сочетания «ничего не делать». Сначала так называли выходной день, который мы теперь зовем воскресеньем. Позже значение слова изменилось, однако до сих пор сохраняется в первоначальном смысле в разных славянских языках: белорусском, украинском.

Этимологический словарь Крылова

НЕДЕЛЯ. Когда-то это нынешнее название промежутка времени из семи дней означало "выходной", "день отдыха" (кстати, это значение сохранилось во многих славянских языках), в который ничего не делают. Кстати, понедельник потому так и был назван – ведь он шел следом за выходным, неделей.